

<b>1 Mittente</b>  <b>GETRAG B.V. Co. KG</b> Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		<b>Lettera di vettura internazionale</b>  N 25909 158223		Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																													
<b>2 Destinatario</b> <b>Daimler AG</b> <b>Stab. di Mercedes Center</b> Göteborgerstraße 1 D-67346 Speyer Germany		<b>16 Trasportatore</b>   OVT Strada Ardeal 307160- Dumbravita ROMANIA IDEM																															
<b>3 Luogo previsto per la consegna</b> <b>Stab. di Mercedes Center</b> Göteborgerstraße 1 D-67346 Speyer Germany		<b>17 Trasportatori successivi</b>  <b>PROAGRO</b> <b>Zbigniew Cipkowski</b> 87-300 Brodnica, ul. Świętokrzyska : NIP 874-141-24-15 • Regon 340391																															
<b>4 Luogo e data della presa</b> Via dei Ciclamini,4 <input checked="" type="radio"/> 026 Modugno (Bari)      16/03/2020 Italia		<b>18 Riserve ed osservazioni del trasportatore</b>  																															
<b>6 Contrassegni e numeri</b> <b>5 Documenti allegati</b> Delivery Note Invoice Reference 7216873		<b>9 Denominazione merce</b> Gearboxes for car assembly Part Number Quantity Packaging list A7003702700 216 PZ 54 BLACK PLASTIC		<b>7 Numero dei colli</b> <b>8 Imballaggio</b> <b>11 Peso lordo Kg</b> <b>12 Vol. m3</b> Peso lordo 18630																													
Classe      Cifra      Lettera      ADR*		<b>54 colli</b>		<b>18630,00 Kg</b>																													
<b>14 Istruzioni per il pagamento del nolo</b> <input checked="" type="radio"/> <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		<b>19 convenzioni particolari</b>  <table border="1"> <thead> <tr> <th>20 Da pagare per:</th> <th>Mittente</th> <th>Valuta</th> <th>Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale					
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																														
Prezzo trasporto																																	
Abbonamento																																	
Saldo																																	
Maggiorazioni																																	
Supplementi																																	
Totale																																	
<b>21 Compilato a</b> Modugno (Bari) - Italia      16/03/2020		<b>15 Rimborso</b>  																															
<b>22 Firma e timbro del mittente</b> In nome e per conto del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		<b>23 Firma e timbro del trasportatore</b>   <b>Zbigniew Cipkowski</b> Tipo 87-300 Brodnica, ul. Świętokrzyska 717 NIP 874-141-24-15 • Regon 340391690 Bilico      CBR9577		<b>24 Merce ricevuta</b>  Luogo      Data Firma e timbro del destinatario																													

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments; art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174- driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Mercedes-Benz Consolidation Center  
Göteborgeerstraße 1  
67346 Speyer

Lieferschein-Nr. / Datum: 7216873 / 16.03.2020  
Bestell-Nr.: 5500216075  
Bestell-Datum:  
Lieferanten-Nr.: 16722084E  
Auftragsnr. / Datum: 30021973 / 28.09.2018  
Auftraggeber: 10005504  
Warenempfänger: 30007991  
01 Serie  
Sachbearbeiter Logistik: De-Tullio, Gina  
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858640 /+39/0805858654

Abladestelle: 582

## Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung  
Bruttogewicht 18.792 KG Nettogewicht 15.336 KG

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510001706-007 Getriebesystem 7DCT300 Daimler M282 CP Kundenartikelnummer A7003702700	216 ST	15.336 KG
900001	TBA-500112 Daimler Colt 51485 Kundenartikelnummer 51485	54 ST	3.456 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604